

## ADHÉSION & RÉSERVATION

### Prendre son adhésion à L'équipée

Afin de poursuivre sa mission de démocratisation culturelle, de pérenniser ses actions et d'en développer de nouvelles, l'association L'équipée a fait le choix de mettre en place une adhésion en direction du tout public.

Cette adhésion annuelle (4€ par personne ou 10€ par famille), véritable soutien pour L'équipée, **est nécessaire pour pouvoir participer au Festival deux Nuits.**

Vous pouvez prendre votre adhésion en ligne sur [lequipee.com](http://lequipee.com), dès maintenant ou en même temps que vos billets (gratuits) pour le Festival.

L'adhésion est éligible au pass Culture. 

### Prendre ses places pour le Festival

Les propositions du festival sont **accessibles gratuitement** (hors ateliers), sur adhésion à l'association L'équipée, sous réserve de places disponibles.

#### 3 possibilités pour prendre vos places :

✳ **SUR INTERNET** : [lequipee.com/festival-deux-nuits](http://lequipee.com/festival-deux-nuits) à partir du mercredi 19 juin.  
Seuls les ateliers doivent être réservés par téléphone.

✳ **PAR TÉLÉPHONE** : **04 86 84 03 15** à partir du mercredi 19 juin de 13h à 17h (sauf samedi et dimanche).  
Les réservations via la messagerie ne seront pas prises en compte.

✳ **SUR PLACE AUX SÉANCES !**

## BIENVENUE SUR LE PÔLE IMAGE

**Le Pôle de l'image animée** est un pôle d'excellence, regroupement de talents et de savoir-faire centrés sur l'image, l'animation et la création audiovisuelle traditionnelle et numérique. Lieu de production (images et sons), c'est également un espace de formation, de médiation et d'activités événementielles.

**Le site de La Cartoucherie** est le cœur du Pôle. Il rassemble plus de 15 structures dans ses espaces, auxquelles s'associent des studios et structures situées dans le reste du territoire de Valence Romans Agglo et du Département.

**L'équipée**, basée sur le site de La Cartoucherie, participe à la dynamique du Pôle de l'image animée à travers ses propositions variées dédiées au cinéma d'animation : festivals (Festival d'un Jour en mars et Festival deux Nuits en été), éducation à l'image, pratique amateur, formation professionnelle, séminaire et team building, production et location d'outils pédagogiques et d'exposition.

## PLANNING DES SÉANCES

JOUR	HOR.	PROGRAMME	À PARTIR DE	DURÉE
VEN.	19:45	Visite patrimoniale	10 ans	45MN
	20:00	Concert	-	1H30
	22:00	Projections	14 ans	1h50
SAM.	9:30	Atelier d'initiation	6 ans	2H30
	13:00	Atelier d'initiation	6 ans	2H30
	19:45	Visite patrimoniale	10 ans	45MN
	21:45	Projection	5 ans	1H18

### EN PRATIQUE

- Ouverture du site dès 19h30, pour que vous puissiez profiter des foodtrucks présents ou de votre pique-nique.
- Prévoyez vos éco-cups, coussins et plaids !
- Le Festival est entièrement accessible aux personnes à mobilité réduite.

### VENIR AU FESTIVAL

 Parc Bernard Piras - site de La Cartoucherie  
Entrée au 33 rue de Chony,  
26500 Bourg-lès-Valence

- ✳ **Accès en bus** (arrêts à proximité) :
  - Ligne C2, arrêt Dunkerque · Ligne C4, arrêt Réservoir
  - Ligne 10 et 20, arrêt Barnave
- ✳ **Accès en vélo** (stations Libélo à proximité) :
  - La Cartoucherie (à côté de l'entrée du parc B. Piras)
  - Avenue Jean Jaurès (à 5 min à pied de La Cartoucherie)
- ✳ **Covoiturage** rendez-vous sur Klaxit.com
- ✳ **Accès en voiture** (parkings gratuits à proximité) :
  - Parking rue de Chony
  - Parking "Campus de l'image" rue Salengro

28-29  
juin 2024

#3  
festival

DEUX  
NUITS

DU CINÉMA  
D'ANIMATION  
EN PLEIN AIR !

[lequipee.com/festival-deux-nuits](http://lequipee.com/festival-deux-nuits)

ENTRÉE  
LIBRE\*

\*SUR  
ADHÉSION

 BOURG-LÈS-VALENCE  
PARC DE LA CARTOUCHERIE

Un festival organisé par :

L'équipée

SUIVEZ-NOUS SUR :

  @Lequipee\_Valence

en partenariat avec :



Un festival financé par :

 PRÉFÈTE  
DE LA RÉGION  
AUVERGNE-  
RHÔNE-ALPES

 ACADÉMIE  
DE GRENOBLE

 La Région  
Auvergne-Rhône-Alpes

 - LA  
DRÔME -

 Valence  
Romans  
AGGLO

NE PAS JETER SUR  
LA VOIE PUBLIQUE  
Impression : [www.impressions-mcdarries.fr](http://www.impressions-mcdarries.fr)



## — Le Festival deux Nuits ? —

C'est un temps fort estival en plein air, aux goûts de transats et de glaces, sur le Pôle de l'image animée - site de La Cartoucherie.

Cette **3ème édition** vous propose une programmation autour de la musique et de l'amour : quoi de mieux pour commencer l'été !

## LES VISITES PATRIMONIALES

Visite guidée de La Cartoucherie par une guide-conférencière du service patrimoine - Pays d'Art et d'Histoire de Valence Romans Agglo.

Ven. 28 – 19:45  
Sam. 29 – 19:45

Durée : 45MN  
DÈS 10 ANS



## LES ATELIERS

L'équipée propose deux ateliers en binôme parent / enfant sur la découverte d'une technique du cinéma d'animation, la pixilation qui permet tous les trucages : voler, disparaître...

Tarif : 22 € | 14 €\* par binôme  
\*foyers dont le quotient familial < 900 €

Sam. 29 – 9h:30  
Sam. 29 – 13h:00

Durée : 2h30  
DÈS 6 ANS

## LE CONCERT

NEW  
2024

### JAŞMIN

Ven. 28 – 20:00 | Durée : 1h30

Trio de jazz fusion valentinois, composé de Melchior Reynaud (clavier), Osman Cerfon (basse) et Darshan Fernando (batterie), leur musique oscille entre mélodies planantes teintées de groove et accents hip-hop.

### DEAR POLA

Autrice, compositrice et interprète originaire de la Drôme, Dear Pola est à la croisée de la folk et de la dream folk ; elle bénéficie de l'accompagnement de La Cordo, lieu culturel spécialisé dans les musiques actuelles à Romans.

Un grand merci à La Cordo pour leur soutien et leurs précieux conseils.

## LES PROJECTIONS

Ven. 28 – 22:00 - Durée 2h00

### CHICO & RITA



Durée : 1h33  
DÈS 14 ANS  
Fernando Trueba et Javier Mariscal  
Espagne - Grande-Bretagne (2011)

Cuba, 1948. Chico, jeune pianiste talentueux, écoute les derniers airs de jazz venus d'Amérique. De son côté, la belle Rita essaie de gagner sa vie en chantant dans les clubs et les bals populaires. De la Havane à New York, en passant par Paris et Las Vegas, la musique et ses rythmes latinos vont les entraîner dans une histoire d'amour passionnée, à la poursuite de leurs rêves.

*"Le film (...) est un hymne émouvant à la jeunesse perdue et à l'amour véritable et éternel. La Havane du début des fifties renaît, flamboyante et vibrante."*  
- Christophe Narbonne / Première

*"Swingant et métissé, tonique et mélancolique, historique et intimiste, léger et plaisant, Chico & Rita est un bon cocktail estival. Tournée générale de Cuba libre!"* - Serge Kaganski / Les Inrockuptibles

Le film sera précédé du court-métrage Kaminhu de Marie Vieillevie :

### KAMINHU

Durée : 15mn  
DÈS 14 ANS  
Marie Vieillevie  
La Cartoucherie (2024)

Joanna, une jeune voyageuse occidentale, parcourt les îles capverdiennes avec son carnet de croquis. En chemin, elle rencontre Lito, un jeune pêcheur qui l'incite à prolonger son séjour au village d'Esperança.

Studio Les Astronautes  
(La Cartoucherie) et  
Papy3D Productions



Sam. 29 – 21:45 - Durée : 1h20

### LES ARISTOCHATS



Durée : 1h18  
DÈS 5 ANS  
Wolfgang Reitherman  
Etats-Unis (1971)

Dans le Paris du XX<sup>ème</sup> siècle, Madame de Bonnefamille décide de léguer toute sa fortune à ses chats : Duchesse et ses trois chatons. Mais le testament comporte une clause bien dangereuse : après la mort des matous, la fortune de Madame se doit de retourner à son maître d'hôtel, Edgar. C'en est assez pour ce dernier qui ne poursuit désormais qu'une seule idée : les éliminer !

*"C'est une franche réussite, rythmée, drôle et pastel, qui, près de cinquante ans après, se déguste encore comme du petit lait. Thomas O'Malley pourrait être Robert Mitchum, Duchesse a la classe de Deborah Kerr. Et, surtout, il y a le jazz hot de Scat Cat et sa bande de matous fous de swing. « Tout le monde, tout le monde, tout le monde veut devenir un chat. Alléluia !"*  
- Guillemette Odicino / Télérama

## À BOIRE & À MANGER

Pour ces deux soirées de cinéma d'animation en plein air... buvette et foodtrucks seront au rendez-vous dès 19h30 ! De quoi partager du bon temps avec de bons produits frais et locaux...

